

總目 45 – 消防處

管制人員：消防處處長會交代本總目下的開支。

二零一四至一五年度預算.....	50.072 億元
二零一四至一五年度的編制上限(按薪級中點估計的年薪值)相等於由二零一四年三月三十一日預算設有的 10 109 個非首長級職位，增至二零一五年三月三十一日的 10 246 個，增幅為 137 個。.....	34.375 億元
此外，預算於二零一四年三月三十一日及二零一五年三月三十一日設有 18 個首長級職位。	
承擔額結餘.....	10.269 億元

管制人員報告

綱領

綱領(1)消防服務

這些綱領納入政策範圍 9：內部保安(保安局局長)。

綱領(2)防火工作

綱領(3)救護服務

詳情

綱領(1)：消防服務

	2012-13 (實際)	2013-14 (原來預算)	2013-14 (修訂)	2014-15 (預算)
財政撥款(百萬元)	2,798.9	3,034.2	2,977.1 (-1.9%)	3,181.9 (+6.9%)
				(或較 2013-14 原來 預算增加 4.9%)

宗旨

- 2 宗旨是撲滅火災，並在火警或其他災難發生時保護人命及財產，以及採取行動消除火警危險。

簡介

3 透過策略性調派每個總區內訓練有素的人員、裝備及車輛，維持有效的滅火及救援服務，從而迅速和有效率地處理緊急召喚，在事故發生時保障生命和財產安全。消防處會繼續採取行動消除迫切的火警危險和提高市民的消防安全意識。主要工作包括：

- 為市民提供快捷和有效的消防服務；
 - 確保所有滅火和救援單位隨時候命，以便回應緊急召喚而即時出動；
 - 為全體紀律人員提供複修及戰術訓練，確保工作表現維持在可達到的最高水平；
 - 確保公眾人士遵守有關消防安全的規例及妥善保持緊急車輛通道暢通無阻；以及
 - 就消防安全事宜向區議會及地區防火委員會提供意見和作出回應，並舉辦消防安全宣傳活動，藉此加強社區參與防火工作。
- 4 有關消防服務的衡量服務表現準則主要有：

目標

	目標	2012 (實際)	2013 (實際)	2014 (計劃)
在樓宇火警召喚總數中，在規定 召達時間內抵達現場(%).....	92.5	93.6	93.6	92.5
在火警召喚中，在 6 分鐘的規定 召達時間內抵達樓宇密集地區 的火警現場(%).....	92.5	93.3	93.2	92.5
在火警召喚中，在 9 至 23 分鐘 的規定召達時間內抵達樓宇 較為分散或位處偏遠地區 的火警現場(%).....	94.5	95.7	96.9	95.0

總目 45 – 消防處

目標	2012 (實際)	2013 (實際)	2014 (計劃)
在 24 小時內處理迫切火警危險投訴(%)	100	99.9	100
應邀舉辦火警演習、消防安全講座、座談會、展覽、會議和進行與消防行動有關的巡查(%)	100	100	100
指標			
	2012 (實際)	2013 (實際)	2014 (預算)
火警召喚總數	37 638	36 773	36 800
樓宇密集地區的樓宇火警召喚總數	29 919	29 210	29 300
樓宇較為分散或位處偏遠地區的樓宇火警召喚數目	3 567	3 419	3 500
特別服務召喚數目	30 191	31 115	32 700
先遣急救員處理緊急救護召喚的次數	46 972	42 047	42 100
消防車輛出動處理緊急召喚的次數	147 203	152 522	152 600
臨時調派其他局的消防車輛候命處理緊急召喚的次數	55 742	56 933	57 000
接獲的迫切火警危險投訴數目	5 464	6 053	6 100
就擺放雜物阻塞走火通道及出口上鎖的情況而發出的消除火警危險通知書數目	2 229	3 504	3 500
提出檢控的次數	182	264	270
巡查醫院／診所次數	406	407	410
為醫院／診所舉行講座及提供諮詢服務次數	956	856	860
為審核維修證明書的準確性而巡查消防裝置的次數	5 926	5 816	5 800

二零一四至一五年度需要特別留意的事項

5 二零一四至一五年度內，消防處將會：

- 繼續加強為前線消防人員提供的真火及救援訓練；
- 繼續監察新消防訓練學校建設工程的進度；
- 監察港珠澳大橋口岸新消防局的建設工程；
- 監察購置一艘滅火輪以取代七號滅火輪的情況，該艘滅火輪用以加強海岸水域的滅火及救援能力；以及
- 啓用資產管理及保養系統，以便就資產進行規劃、購置、存貨控制、保養及處置。

綱領(2)：防火工作

	2012-13 (實際)	2013-14 (原來預算)	2013-14 (修訂)	2014-15 (預算)
財政撥款(百萬元)	361.6	368.7	376.1 (+2.0%)	386.2 (+2.7%)

(或較 2013-14 原來
預算增加 4.7%)

宗旨

6 宗旨是減少本港的火警危險，並確保樓宇及處所按既定用途裝設合適的防火設施。

簡介

7 兩個防火總區負責管制危險品及木料倉；消除一般火警危險；為消防裝置承辦商註冊；制訂樓宇的消防安全設施規定，並進行巡查；以及提升訂明商業處所、指明商業建築物和綜合用途樓宇的消防安全標準。兩個防火總區亦就防火事宜，向有關的法定組織和市民提供意見，並致力提高市民的消防安全意識。主要工作包括：

總目 45 – 消防處

- 為貯存或製造第 2 類(石油氣除外)至第 10 類危險品、貯存木料以及運送第 2 類(石油氣除外)及第 5 類危險品的車輛簽發牌照；
 - 調查有關危險品(石油氣除外)及火警危險的投訴，並採取執法行動；
 - 為消防裝置承辦商註冊，並監察他們的表現；
 - 審核建築圖則有關消防裝置及設備的部分，並簽發證書；
 - 確保樓宇安裝及妥善保養消防裝置及設備；
 - 審批手提滅火裝備；
 - 巡查學校、幼兒中心、食肆、訂明商業處所、指明商業建築物、綜合用途樓宇、卡拉 OK 場所、藥物倚賴者治療康復中心，以及公眾娛樂場所的消防安全情況；
 - 巡查樓宇及持牌處所的通風系統；
 - 舉行有關消防安全的講座，並提供諮詢服務(醫院及診所除外)；
 - 處理改善樓宇安全綜合貸款計劃有關改善消防安全工程的貸款申請；
 - 改善訂明商業處所、指明商業建築物、綜合用途樓宇和住宅樓宇的消防安全設施；以及
 - 在本港灌輸消防安全文化，鼓勵更多社會人士參與改善消防安全。
- 8 有關防火工作的衡量服務表現準則主要有：

目標

目標	2012 (實際)	2013 (實際)	2014 (計劃)	
收到有關貯存或製造第 2 類(石油氣除外)至第 10 類危險品及／或貯存木料牌照的申請書及所需資料或詳細圖則後，在 28 個工作天內發出安全規定(%).....	100	100	100	100
收到有關運送第 2 類(石油氣除外)或第 5 類危險品車輛牌照申請書後，在 6 個工作天內發出安全規定(%).....	100	100	100	100
確定申請人完全遵守有關貯存或製造第 2 類(石油氣除外)至第 10 類危險品及／或貯存木料的安全規定後，在 6 個工作天內簽發牌照(%).....	100	100	100	100
確定車輛完全遵守有關運送第 2 類(石油氣除外)或第 5 類危險品的安全規定後，在 6 個工作天內簽發牌照(%).....	100	100	100	100
收到有關為學校、幼兒中心、食肆、公眾娛樂場所、卡拉 OK 場所，以及藥物倚賴者治療康復中心發牌或註冊的申請書及所需資料或詳細圖則後，在 20 個工作天內發出消防安全規定(%).....	90.0	99.8	99.8	95.0
確定所有牌照或註冊申請完全遵照消防安全規定後，在 7 個工作天內簽發消防證書(%).....	90	100	100	95
接到有關危險品(石油氣除外)的投訴或迫切的火警危險報告後，在 24 小時內展開調查(%).....	100	100	100	100
接到有關迫切危險的投訴後，在 12 個工作天內將調查結果告知投訴人(%)#.....	90	—	—	90
接到有關非迫切的火警危險投訴後，在 10 個工作天內展開調查(%).....	95.0 [△]	89.6 [¶]	98.9	95.0

總目 45 – 消防處

目標	2012 (實際)	2013 (實際)	2014 (計劃)	
接到有關非迫切危險的投訴後，在 27 個工作天內將調查結果告知投訴人(%) [⊖]	90.0 [^]	82.2 [¶]	95.1	90.0
接到申請書後 7 個工作天內為消防裝置承辦商辦理註冊手續(%)....	100	100	100	100
在消防裝置承辦商辦妥所有註冊手續後 14 個工作天內發出批准書(%)	100	100	100	100
巡查訂明商業處所的數目	150	150	150	150
巡查指明商業建築物的數目	40	40	40	40
巡查綜合用途樓宇的數目	1 150	1 150	1 150	1 150

自二零一四年起採用的新目標。

[^] 經考慮《審計署署長第六十一號報告書》所載的意見，以及消防處在二零一二年及二零一三年的抽樣審查結果後，已將二零一四年的目標由 100% 分別修訂為 95% 及 90%。消防處會致力達到和超越目標，並會在未來加以檢討。

[¶] 二零一三年十一月前，消防處採用被動的匯報制度，發現機制未夠準確。消防處已就二零一二年的投訴個案再作抽樣審查，達到目標的百分比分別為 89.6% 及 82.2%。

[⊖] 原有目標「接到投訴後 27 個工作天內將調查結果告知投訴人」修訂後的新目標說明，由二零一四年起採用。

指標

	2012 (實際)	2013 (實際)	2014 (預算)
牌照續期／發牌數目			
木料倉或危險品倉庫	4 096	4 316	4 200
危險品車輛	1 857	1 824	1 900
發出消除火警危險通知書數目(擺放雜物阻塞走火通道及出口上鎖除外)	4 566	4 673	4 600
提出檢控的次數			
危險品倉庫及木料倉	135	170	170
火警危險	216	180	190
審核建築圖則數目	15 977	16 433	17 000
巡查消防裝置及設備次數	155 146	154 466	154 000
處理手提滅火裝備及消防裝置／設備申請數目	336	829	340
巡查學校、幼兒中心、食肆、公眾娛樂場所、卡拉 OK 場所，以及藥物倚賴者治療康復中心的消防安全情況次數	42 573	43 205	42 500
巡查商業處所及綜合用途樓宇的消防安全情況次數	36 630	39 155	39 500
巡查樓宇及持牌處所的通風系統次數	10 999	10 976	11 000
舉行講座及提供諮詢服務次數(醫院／診所除外).....	53 856	54 489	54 500
訂明商業處所			
發出消防安全指示的數目	820	808	800
已遵辦／撤銷的消防安全指示數目	850	852	850
指明商業建築物			
發出改善消防安全指示的數目	3 016	3 019	3 000
已遵辦／撤銷的改善消防安全指示數目	4 035	4 093	4 000
綜合用途樓宇			
發出消防安全指示的數目	14 916	15 179	15 000
已遵辦／撤銷的消防安全指示數目	5 493	5 587	5 500

總目 45 – 消防處

二零一四至一五年度需要特別留意的事項

9 二零一四至一五年度內，消防處將會：

- 繼續加強樓面面積逾 230 平方米的訂明商業處所、指明商業建築物、綜合用途樓宇，以及住宅樓宇的防火措施；
- 繼續為《危險品條例》(第 295 章)餘下的附屬法例擬備修訂建議，以加強對危險品的管制；
- 繼續檢討消防裝置承辦商註冊制度的法例規定；
- 就樓宇及持牌處所引入第三方參與消防安全審批立法一事擬備法例修訂；
- 繼續加強巡查於一九八七年前建成的綜合用途／住宅樓宇，以提升消防安全；以及
- 繼續與屋宇署採取聯合行動，巡查約 6 500 幢舊式住宅及綜合用途樓宇的公用走火通道。

綱領(3)：救護服務

	2012-13 (實際)	2013-14 (原來預算)	2013-14 (修訂)	2014-15 (預算)
財政撥款(百萬元)	1,322.2	1,288.9	1,337.7 (+3.8%)	1,439.1 (+7.6%)
				(或較 2013-14 原來 預算增加 11.7%)

宗旨

10 宗旨是提供快捷和有效的輔助醫療緊急救護服務，以應付市民的需求。

簡介

11 透過策略性調派訓練有素的人員、裝備及救護車，消防處在救護服務方面能夠繼續有效及快捷地處理救護召喚。主要工作包括：

- 為任何看來需要迅速或立即接受醫療護理的人士提供協助，確保他的安全、使他復甦或維持其生命，並減少其痛苦或困擾；
- 確保盡快處理需要即時提供救護及其後將傷病者送往醫院治療的所有緊急召喚；
- 確保盡快處理消防處所接獲的所有轉院召喚；這些召喚涉及將傷病者由醫院或診所轉送往急症醫院，接受急切診斷或治療；
- 確保所有救護車及裝備保養妥善，並隨時可以使用；
- 與地區組織、醫療機構等保持良好工作關係，以便有效和快捷地執行職務；以及
- 通過定期和專門的訓練，確保救護人員能熟習和加強院前緊急護理知識和技術。

12 有關救護服務的衡量服務表現準則主要有：

目標

	目標	2012 (實際)	2013 (實際)	2014 (計劃)
在緊急召喚中，能夠在 12 分鐘的目標召達時間內抵達現場(%)....	92.5	93.2	94.4	92.5

指標

	2012 (實際)	2013 (實際)	2014 (預算)
緊急召喚的數目	683 921	675 424	691 000
轉院召喚的數目	42 290	43 722	44 500
每部救護車處理召喚的平均數目.....	2 405	2 227	2 200
救護車、救護電單車及快速應變急救車出動處理 召喚的次數	778 708	769 771	784 400
臨時調派其他站的救護車候命處理緊急召喚的 次數	70 936	56 882	56 300

二零一四至一五年度需要特別留意的事項

13 二零一四至一五年度內，消防處將會：

- 繼續推行快速應變急救車計劃，以加強輔助醫療救護服務；
- 繼續推行社區教育計劃，為公眾提供心肺復甦法訓練；
- 繼續加強宣傳，教育市民適當地使用緊急救護服務；
- 計劃購置電腦系統，以便向召喚緊急救護服務的人士提供調派後指引；
- 繼續探討提供緊急救護服務的長遠安排；
- 繼續監察上水彩順街新救護站的建設工程；以及
- 監察港珠澳大橋口岸新救護站的建設工程。

總目 45 – 消防處

	財政撥款分析			
	2012-13 (實際) (百萬元)	2013-14 (原來預算) (百萬元)	2013-14 (修訂) (百萬元)	2014-15 (預算) (百萬元)
綱領				
(1) 消防服務	2,798.9	3,034.2	2,977.1	3,181.9
(2) 防火工作	361.6	368.7	376.1	386.2
(3) 救護服務	1,322.2	1,288.9	1,337.7	1,439.1
	4,482.7	4,691.8	4,690.9 (-0.0%)	5,007.2 (+6.7%)

(或較 2013-14 原來
預算增加 6.7%)

財政撥款及人手編制分析

綱領(1)

二零一四至一五年度的撥款較二零一三至一四年度的修訂預算增加 2.048 億元(6.9%)，主要由於淨增加 54 個職位、填補職位空缺所需的額外撥款、運作開支增加，以及非經營帳目項目所需的現金流量增加。

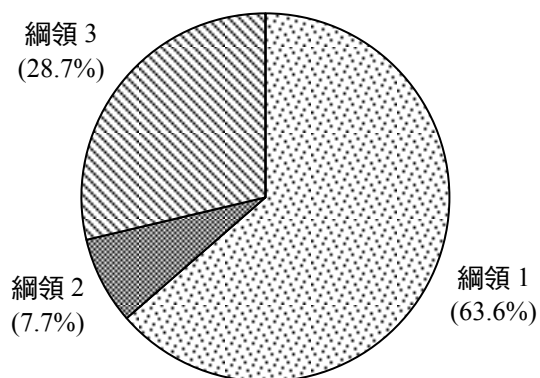
綱領(2)

二零一四至一五年度的撥款較二零一三至一四年度的修訂預算增加 1,010 萬元(2.7%)，主要由於淨增加 18 個職位、填補職位空缺所需的額外撥款、運作開支增加，以及非經營帳目項目所需的現金流量增加。

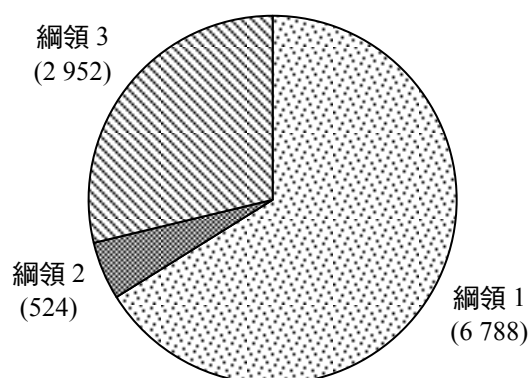
綱領(3)

二零一四至一五年度的撥款較二零一三至一四年度的修訂預算增加 1.014 億元(7.6%)，主要由於淨增加 65 個職位、填補職位空缺所需的額外撥款、運作開支增加，以及非經營帳目項目所需的現金流量增加。

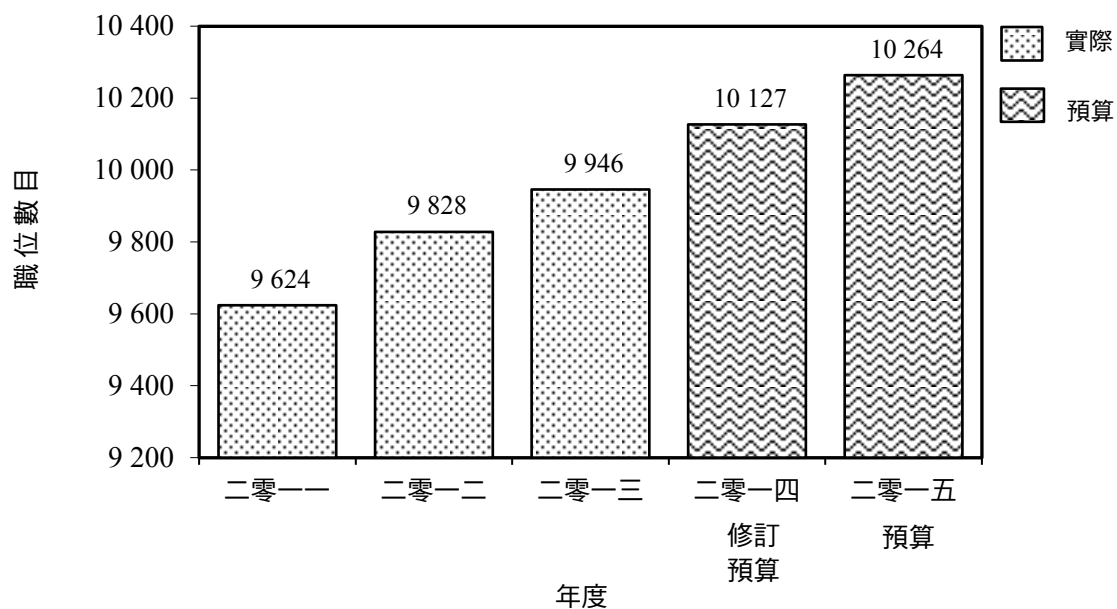
各綱領的撥款分配情況
(二零一四至一五年度)



各綱領的員工人數
(截至二零一五年三月三十一日止)



編制的變動
(截至三月三十一日止)



總目 45 – 消防處

分目 (編號)	2012-13 實際開支	2013-14 核准預算	2013-14 修訂預算	2014-15 預算	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
經營帳目					
經常開支					
000	運作開支	4,309,694	4,425,216	4,524,363	4,655,371
	經常開支總額	4,309,694	4,425,216	4,524,363	4,655,371
	經營帳目總額	4,309,694	4,425,216	4,524,363	4,655,371
非經營帳目					
機器、設備及工程					
603	機器、車輛及設備	77,611	160,606	75,401	196,414
661	小型機器、車輛及設備 (整體撥款)	16,466	18,220	14,368	30,621
690	市鎮救護車(整體撥款)	78,960	87,754	76,741	124,837
	機器、設備及工程開支 總額	173,037	266,580	166,510	351,872
	非經營帳目總額	173,037	266,580	166,510	351,872
	開支總額	4,482,731	4,691,796	4,690,873	5,007,243

總目 45 – 消防處

按分目列出的開支詳情

二零一四至一五年度消防處所需薪金及開支預算為 5,007,243,000 元，較二零一三至一四年度的修訂預算增加 316,370,000 元，而較二零一二至一三年度的實際開支增加 524,512,000 元。

經營帳目

經常開支

2 在分目 000 運作開支項下的撥款 4,655,371,000 元，用以支付消防處的薪金、津貼及其他運作開支。

3 截至二零一四年三月三十一日止，消防處的人手編制有 10 127 個常額職位。預期在二零一四至一五年度會淨增加 137 個職位。在某些限制下，管制人員可按獲授權力，在二零一四至一五年度開設或刪減非首長級職位，但所有該類職位的按薪級中點估計的年薪值不能超過 3,437,490,000 元。

4 在分目 000 運作開支項下的財政撥款分析如下：

	2012-13 (實際) (\$'000)	2013-14 (原來預算) (\$'000)	2013-14 (修訂預算) (\$'000)	2014-15 (預算) (\$'000)
個人薪酬				
— 薪金	3,454,271	3,558,699	3,589,029	3,687,055
— 津貼	60,110	50,421	46,462	46,966
— 工作相關津貼	82,371	82,785	88,749	91,524
與員工有關連的開支				
— 強制性公積金供款	15,004	14,277	14,419	14,086
— 公務員公積金供款	107,069	129,442	133,893	163,929
部門開支				
— 專門用途的物料及設備	57,106	45,974	61,199	53,009
— 一般部門開支	533,763	543,618	590,612	598,802
	<u>4,309,694</u>	<u>4,425,216</u>	<u>4,524,363</u>	<u>4,655,371</u>

非經營帳目

機器、設備及工程

5 在分目 661 小型機器、車輛及設備(整體撥款)項下的撥款 30,621,000 元，較二零一三至一四年度的修訂預算增加 16,253,000 元(113.1%)，主要由於消防車輛及裝備所需的現金流量有所增加。

6 在分目 690 市鎮救護車(整體撥款)項下的撥款 124,837,000 元，用以添置及更換市鎮救護車。有關撥款較二零一三至一四年度的修訂預算增加 48,096,000 元(62.7%)，主要由於市鎮救護車所需的現金流量有所增加。

總目 45 – 消防處

分目 項目 (編號)(編號)涵蓋的範圍	承擔額				
	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
非經營帳目					
603	機器、車輛及設備				
804	更換 3 部旋轉台鋼梯車 F135、F136 和 F137.....	33,873	31,597	1,200	1,076
807	更換 1 部油壓升降台 F055.....	4,900	1,978	20	2,902
808	更換 1 部油壓升降台 F056.....	4,900	2,002	20	2,878
809	更換 1 部油壓升降台 F057.....	4,900	1,929	20	2,951
810	更換 1 部油壓升降台 F058.....	4,900	1,921	20	2,959
811	更換 1 部油壓升降台 F059.....	4,900	1,966	20	2,914
812	更換 1 部油壓升降台 F100.....	4,900	1,920	20	2,960
813	更換 1 部油壓升降台 F476.....	4,900	1,977	20	2,903
814	更換 1 部油壓升降台 F480.....	4,900	1,977	20	2,903
834	更換四號滅火輪.....	13,000	12,816	183	1
854	更換 1 部輕型泵車 F155.....	3,210	23	20	3,167
864	更換 1 部油壓升降台 F463.....	4,300	4,095	20	185
865	更換 1 部油壓升降台 F477.....	4,300	4,169	20	111
866	更換 1 部油壓升降台 F479.....	4,300	4,081	20	199
867	更換 1 部油壓升降台 F481.....	4,300	4,046	20	234
868	更換 1 部油壓升降台 F482.....	4,300	4,043	20	237
869	更換 1 部油壓升降台 F051.....	4,300	4,048	20	232
870	更換 1 部油壓升降台 F052.....	4,300	4,049	20	231
871	更換 1 部油壓升降台 F053.....	4,300	4,053	20	227
872	更換 1 部油壓升降台 F054.....	4,300	4,097	20	183
873	更換 1 部升降台 F445.....	8,900	12	20	8,868
876	更換 1 部輕型泵車 F156.....	3,210	23	20	3,167
877	更換 1 部輕型泵車 F157.....	3,210	23	20	3,167
878	更換八號滅火輪.....	9,900	9,795	95	10
879	更換 1 部輕型泵車 F159.....	3,210	23	20	3,167
881	更換 1 部輕型泵車 F160.....	3,210	23	20	3,167
882	更換 1 部輕型泵車 F161.....	3,210	23	20	3,167
883	更換 1 部輕型泵車 F162.....	3,210	23	20	3,167
884	更換 1 部輕型泵車 F163.....	3,210	23	20	3,167
885	更換 1 部輕型泵車 F164.....	3,210	23	20	3,167
886	更換 1 部輕型泵車 F165.....	3,210	23	20	3,167
887	更換 1 部輕型泵車 F167.....	3,210	13	20	3,177
888	更換 1 部輕型泵車 F168.....	3,210	13	20	3,177

總目 45 – 消防處

承擔額 – 續

分目 項目 (編號)(編號)涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
非經營帳目 – 續					
603	機器、車輛及設備 – 續				
889	更換 1 部輕型泵車 F169.....	3,210	13	20	3,177
894	更換 1 部旋轉台鋼梯車 F139	9,361	2,501	20	6,840
895	更換 1 部旋轉台鋼梯車 F140	9,361	2,501	20	6,840
896	更換 1 部旋轉台鋼梯車 F141	9,361	2,501	20	6,840
897	更換 1 部旋轉台鋼梯車 F151	9,361	2,501	20	6,840
898	更換 1 部旋轉台鋼梯車 F152	9,361	2,526	20	6,815
899	更換 1 部旋轉台鋼梯車 F153	9,361	2,526	20	6,815
89B	更換 1 部細搶救車 F17	2,057	1,902	100	55
89C	更換 1 部細搶救車 F197.....	2,057	1,913	100	44
89D	更換 1 部細搶救車 F203.....	2,057	1,924	100	33
89E	更換 1 部細搶救車 F204.....	2,057	1,850	180	27
89F	更換 1 部細搶救車 F206.....	2,057	1,845	180	32
89G	更換 1 部細搶救車 F207.....	2,057	1,818	180	59
89H	更換 1 部細搶救車 F209.....	2,057	1,857	180	20
89J	更換 1 部細搶救車 F210.....	2,057	1,818	180	59
89K	更換 1 部細搶救車 F211.....	2,057	1,818	180	59
89L	更換 1 部細搶救車 F212.....	2,057	1,889	100	68
89M	更換 1 部細搶救車 F213.....	2,057	1,818	180	59
89N	更換 1 部細搶救車 F214.....	2,057	1,818	180	59
89P	更換 1 部細搶救車 F218.....	2,057	1,805	180	72
89Q	更換 1 部細搶救車 F219.....	2,057	1,805	180	72
89R	更換 1 部細搶救車 F221.....	2,057	1,805	180	72
89S	更換 1 部細搶救車 F222.....	2,057	1,805	180	72
89T	更換 1 部細搶救車 F224.....	2,057	1,805	180	72
89U	更換 1 部細搶救車 F229.....	2,057	1,805	180	72
89V	更換 1 部細搶救車 F232.....	2,057	1,805	180	72
89Z	更換 1 部流動指揮車 F180.....	7,729	5,975	800	954
8A2	購置 1 部細搶救車	2,420	1,953	180	287
8A3	更換 1 部細搶救車 F200.....	2,057	1,798	180	79
8A4	更換 1 部細搶救車 F215.....	2,057	1,798	180	79

總目 45 – 消防處

承擔額 – 續

分目 項目 (編號)(編號)涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
非經營帳目 – 續					
603	機器、車輛及設備 – 續				
8A5	更換 1 部呼吸器供應車 F274	4,697	470	1,410	2,817
8A6	更換 1 部泵車 F402	4,731	3,189	500	1,042
8A7	購置 1 部油壓升降台	6,876	44	5,200	1,632
8A8	購置 1 部泡車	5,731	—	20	5,711
8A9	更換 1 部第一截擊車 F561	6,688	778	2,007	3,903
8AA	更換 1 部流動指揮車 F181	8,500	850	4,000	3,650
8AB	購置 1 部流動真火訓練車	7,968	—	7,900	68
8AC	更換 1 部油壓升降台 F051(2).....	6,876	5	5,200	1,671
8AD	更換 1 部油壓升降台 F056(2).....	6,876	5	5,200	1,671
8AE	更換 1 部油壓升降台 F479(2).....	6,876	3	5,200	1,673
8AF	更換 1 部油壓升降台 F100(2).....	6,521	—	64	6,457
8AG	更換 1 部油壓升降台 F059(2).....	6,521	—	64	6,457
8AH	更換 1 部油壓升降台 F052(2).....	6,521	—	64	6,457
8AJ	更換 1 部油壓升降台 F053(2).....	6,521	—	64	6,457
8AK	更換 1 部油壓升降台 F054(2).....	6,521	—	64	6,457
8AL	更換 1 部油壓升降台 F055(2).....	6,521	—	64	6,457
8AM	更換 1 部油壓升降台 F057(2).....	6,521	—	64	6,457
8AN	更換 1 部油壓升降台 F058(2).....	6,521	—	64	6,457
8AP	更換 1 部油壓升降台 F463(2).....	6,521	—	64	6,457
8AQ	更換 1 部油壓升降台 F476(2).....	6,521	—	64	6,457
8AR	更換 1 部油壓升降台 F477(2).....	6,521	—	64	6,457
8AS	更換 1 部油壓升降台 F480(2).....	6,521	—	64	6,457
8AT	更換 1 部油壓升降台 F481(2).....	6,521	—	64	6,457

總目 45 – 消防處

承擔額 – 續

分目 項目 (編號)(編號)涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
非經營帳目 – 續				
603 機器、車輛及設備 – 續				
8AU 更換 1 部油壓升降台 F482(2).....	6,521	—	64	6,457
8AV 更換 1 部油壓升降台 F185.....	6,521	—	20	6,501
8AW 更換 1 部油壓升降台 F186.....	6,521	—	20	6,501
8AX 更換 1 部油壓升降台 F187.....	6,521	—	20	6,501
8AY 更換 1 部油壓升降台 F188.....	6,521	—	20	6,501
8AZ 更換 1 部油壓升降台 F189.....	6,521	—	20	6,501
8B0 更換 1 部油壓升降台 F190.....	6,521	—	20	6,501
8B1 更換 1 部油壓升降台 F192.....	6,521	—	20	6,501
8B2 更換 1 部泵車 F235	4,006	—	20	3,986
8B3 更換 1 部泵車 F236	4,006	—	20	3,986
8B4 更換 1 部泵車 F237	4,006	—	20	3,986
8B5 更換 1 部泵車 F238	4,006	—	20	3,986
8B6 更換 1 部泵車 F239	4,006	—	20	3,986
8B7 更換 1 部泵車 F240	4,006	—	20	3,986
8B8 更換 1 部泵車 F241	4,006	—	20	3,986
8B9 更換 1 部潛水裝備供應車 F512.....	3,575	358	430	2,787
8BA 更換 1 部潛水裝備供應車 F513.....	3,575	358	400	2,817
8BB 更換 1 部潛水裝備供應車 F514.....	3,575	358	400	2,817
8BC 更換 1 部潛水裝備供應車 F515.....	3,575	358	400	2,817
8BD 更換 1 部照明車 F641	2,789	279	837	1,673
8BE 更換 1 部照明車 F642	2,789	279	837	1,673
8BF 更換 1 部照明車 F643	2,789	279	837	1,673
8BG 更換 1 部膳食供應車 F504.....	2,517	252	756	1,509
8BH 更換 1 部膳食供應車 F505.....	2,517	252	756	1,509
8BJ 更換 1 部輕型泵車 F233.....	3,210	—	20	3,190

總目 45 – 消防處

承擔額 – 續

分目 項目 (編號)(編號)涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
非經營帳目 – 續					
603	機器、車輛及設備 – 續				
8BK	更換 1 部輕型泵車 F234.....	3,210	—	20	3,190
8BL	更換 1 部照明車 F284	2,789	279	837	1,673
8BM	更換 1 部大搶救車 F250.....	2,609	18	100	2,491
8BN	更換 1 部大搶救車 F264.....	2,609	—	100	2,509
8BP	更換 1 部大搶救車 F265.....	2,609	—	100	2,509
8BQ	更換 1 部大搶救車 F285.....	2,609	—	100	2,509
8BR	更換 1 部大搶救車 F293.....	2,609	—	100	2,509
8BS	更換 1 部大搶救車 F294.....	2,609	—	100	2,509
8BT	更換 1 部大搶救車 F295.....	2,609	—	100	2,509
8BU	更換 1 部流動傷者治療車 F11	3,500	800	2,150	550
8BV	更換 1 部流動傷者治療車 F182.....	3,500	800	2,150	550
8BW	購置 1 部供藍田消防局使用的 油壓升降台	7,181	383	200	6,598
8BX	購置 1 部供油塘消防局使用的 泵車	4,666	378	20	4,268
8BY	更換七號滅火輪.....	85,000	—	50	84,950
8BZ	更換 3 部旋轉台鋼梯車 F279、F280 和 F281.....	39,690	—	60	39,630
8C0	更換 1 部起重運輸車 F21	2,145	—	145	2,000
8C1	更換 1 部喉車 F20.....	3,025	—	20	3,005
8C2	更換 1 部大搶救車 F256.....	2,807	—	20	2,787
8C3	更換 1 部大搶救車 F286.....	2,807	—	20	2,787
8C4	更換 1 部喉車 F781	3,025	—	20	3,005
8C5	更換 1 部喉車 F782	3,025	—	20	3,005
8C6	更換 1 部喉車 F783	3,025	—	20	3,005
8C7	更換 1 部輕型消防車 F2081	2,904	—	20	2,884
8C8	更換 1 部大搶救車 F297.....	2,807	—	20	2,787
8C9	更換 1 部輕型消防車 F2082	2,904	—	20	2,884
8CA	更換 1 部喉泡車 R13.....	4,836	—	512	4,324
8CB	更換 1 部喉車 F787	3,025	—	20	3,005
8CC	更換 1 部旋轉台鋼梯車 F139(2).....	9,236	—	20	9,216

總目 45 – 消防處

承擔額 – 續

分目 項目 (編號)(編號)涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
非經營帳目 – 續				
603 機器、車輛及設備 – 續				
8CD 更換 1 部旋轉台鋼梯車 F140(2).....	9,236	—	20	9,216
8CE 更換 1 部旋轉台鋼梯車 F141(2).....	9,236	—	20	9,216
8CF 更換 1 部旋轉台鋼梯車 F151(2).....	9,236	—	20	9,216
8CG 更換 1 部旋轉台鋼梯車 F152(2).....	9,236	—	20	9,216
8CH 更換 1 部旋轉台鋼梯車 F153(2).....	9,236	—	20	9,216
8CJ 更換 1 部第一截擊車 F562.....	8,688	—	2,604	6,084
8CK 更換 1 部大型泡車 F276.....	8,482	—	20	8,462
8CL 更換 1 部流動指揮車 F661.....	8,580	—	860	7,720
8CM 更換 1 部流動指揮車 F662.....	8,580	—	860	7,720
8CN 更換 1 部快速截擊車 R11.....	9,252	—	732	8,520
8CP 更換 1 部快速截擊車 R31.....	9,252	—	732	8,520
8CQ 更換潛水支援快艇 2 號.....	8,000	—	—	8,000
8CR 更換潛水支援快艇 3 號.....	8,000	—	—	8,000
8CS 購置 1 部供順利消防局使用的 旋轉台鋼梯車.....	9,786	—	20	9,766
8CT 更換 1 部無積升降台 R14.....	10,651	—	803	9,848
8CU 更換 3 部旋轉台鋼梯車 F15、 F282 和 F283，以及 購置 1 部供尖東消防局使用的 旋轉台鋼梯車.....	53,334	—	80	53,254
8CV 更換 1 部大搶救車 F287.....	2,807	—	—	2,807
8CW 更換 1 部大搶救車 F288.....	2,807	—	—	2,807
8CX 更換 1 部大搶救車 F290.....	2,807	—	—	2,807
8CY 更換 1 部大搶救車 F292.....	2,807	—	—	2,807
8CZ 更換 1 部細搶救車 F245.....	2,178	—	—	2,178
8D0 更換 1 部細搶救車 F246.....	2,178	—	—	2,178
8D1 更換 1 部細搶救車 F247.....	2,178	—	—	2,178
8D2 更換 1 部照明車 F644.....	3,300	—	—	3,300
8D3 更換 1 部照明車 F645.....	3,300	—	—	3,300
8D4 更換 1 部照明車 F646.....	3,300	—	—	3,300
8D5 更換 1 部喉車 F784.....	3,025	—	—	3,025

總目 45 – 消防處

承擔額 – 續

分目 項目 (編號)(編號)涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
非經營帳目 – 續					
603	機器、車輛及設備 – 續				
8D6	更換 1 部喉車 F785	3,025	—	—	3,025
8D7	更換 1 部喉車 F786	3,025	—	—	3,025
8D8	更換 1 部喉車 F788	3,025	—	—	3,025
8D9	更換 1 部喉車 F789	3,025	—	—	3,025
8DA	更換 1 部喉車 F790	3,025	—	—	3,025
8DB	更換 1 部膳食供應車 F506.....	2,324	—	—	2,324
8DC	更換 1 部油壓升降台 F267.....	6,278	—	—	6,278
8DD	更換 1 部油壓升降台 F268.....	6,278	—	—	6,278
8DE	更換 1 部油壓升降台 F269.....	6,278	—	—	6,278
8DF	更換 1 部油壓升降台 F270.....	6,278	—	—	6,278
8DG	更換 1 部油壓升降台 F271.....	6,278	—	—	6,278
8DH	更換 1 部油壓升降台 F272.....	6,278	—	—	6,278
8DJ	更換 1 部油壓升降台 F273.....	6,278	—	—	6,278
8DK	更換 1 部油壓升降台 F300.....	6,278	—	—	6,278
8DL	更換 1 部油壓升降台 F301.....	6,278	—	—	6,278
8DM	更換 1 部油壓升降台 F302.....	6,278	—	—	6,278
8DN	更換 1 部油壓升降台 F303.....	6,278	—	—	6,278
8DP	更換 1 部油壓升降台 F304.....	6,278	—	—	6,278
8DQ	更換 1 部油壓升降台 F305.....	6,278	—	—	6,278
8DR	更換 1 部油壓升降台 F346.....	6,278	—	—	6,278
8DS	更換 1 部油壓升降台 F347.....	6,278	—	—	6,278
8DT	更換 1 部油壓升降台 F348.....	6,278	—	—	6,278
8DU	更換 1 部後備重型泵車 F19	5,939	—	—	5,939

總目 45 – 消防處

承擔額 – 續

分目 項目 (編號)(編號)涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
非經營帳目 – 續				
603 機器、車輛及設備 – 續				
8DV 更換 1 部後備重型泵車 F691.....	5,939	—	—	5,939
8DW 更換 1 部後備重型泵車 F692.....	5,939	—	—	5,939
8DX 更換 1 部後備重型泵車 F693.....	5,939	—	—	5,939
8DY 更換 1 部後備重型泵車 F694.....	5,939	—	—	5,939
8DZ 更換 1 部後備重型泵車 F695.....	5,939	—	—	5,939
8E0 更換 1 部後備重型泵車 F696.....	5,939	—	—	5,939
8E1 更換 1 部後備重型泵車 F697.....	5,939	—	—	5,939
8E2 更換 1 部後備重型泵車 F698.....	5,939	—	—	5,939
8E3 更換 1 部危害物質處理車 F275.....	5,445	—	—	5,445
8E4 購置 1 部供八鄉消防局使用的 泵車	5,171	—	—	5,171
8E5 更換 1 部油壓升降台 F266.....	6,278	—	—	6,278
8E6 更換 1 部油壓升降台 F23	6,278	—	—	6,278
8E7 更換 1 部油壓升降台 F24	6,278	—	—	6,278
8E8 更換 1 部油壓升降台 F25	6,278	—	—	6,278
8E9 更換 1 部油壓升降台 F26	6,278	—	—	6,278
8EA 更換 1 部油壓升降台 F27	6,278	—	—	6,278
8EB 更換 1 部油壓升降台 F28	6,278	—	—	6,278
8EC 更換 1 部油壓升降台 F29	6,278	—	—	6,278
8ED 更換 1 部油壓升降台 F46	6,278	—	—	6,278
8EE 更換 1 部油壓升降台 F47	6,278	—	—	6,278
8EF 更換 1 部油壓升降台 F48	6,278	—	—	6,278
8EG 更換 1 部油壓升降台 F49	6,278	—	—	6,278
8EH 更換 1 部油壓升降台 F50	6,278	—	—	6,278
8EJ 購置 1 部消防安全教育巴士 以更換流動宣傳車 F2233	9,200	—	—	9,200

總目 45 – 消防處

承擔額 – 續

分目 項目 (編號)(編號)涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2013 止 的累積開支	2013-14 修訂預算開支	結餘
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
非經營帳目 – 續				
603 機器、車輛及設備 – 續				
8EK 更換 1 部流動指揮車				
F663	7,920	—	—	7,920
總額	1,270,068	179,100	64,019	1,026,949